Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Ajoie	W
CLUB 2	La Roche	W

Lieu / Ort / Location / Luogo	Fontenais	Date / Datum / Date / Data	08.09.2019
Start / Beginn / Début / Inizio	14:00	End / Ende / Fin / Fine	15:56
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	W19		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	36

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	215316	CHAPUIS Thomas	
Official scorer / Marqueur	208138	KOLLER Randoald	
Referee 1 / Arbitre 1	207351	MONIN Charles-Henri	
Referee 2 / Arbitre 2	210099	COURBAT Gaëtan	
Tech, Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	6	0
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	5	2
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	15	3

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Ajoie

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Ajoie

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	X	X	X	Card / Pass / Lic / Tess / No
16	C	HABEGGER France				211156
94	A	STADELMANN Vanessa				214031
12	G	STADELMANN Audrey				212002
	G					
96		GALLUCCI Giuliana				217309
46		BANDELIER Sophie				219338
27		AMSLER Mégane				211152
5		PAPE Carole				50058
10		MATTIONI Sarah				201151
11		FROIDEVAUX Sandie				50178
22		MAJOR Anaïs				2174
30		AMSLER Malika				216416
25		JUBIN Céline				214097
3		SURMONT Léa				202669

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass / Lic / Tess / No
	POUPON Lionel		212007

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
00:41	94		1				
01:48	11	30	2				
08:37	16	46	3				
14:41	5		4				
25:11	22	11	5				
25:35	46	16	6				
25:42	27	94	7				
26:43	11	30	8				
31:55	22	3	9				
36:29	11	3	10				
41:16	27	94	11				
41:32	22	11	12				
43:42	46	12	13				
53:49	5	94	14				
55:06	22	3	15				

TOTAL: 15

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
12:58	30	2	14:58	D
32:34	11	2	34:34	G1
59:08	22	2	59:59	E

TOTAL: 6 min

2 La Roche

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	X	X	X	Card / Pass / Lic / Tess / No
13	C	GIROUD Laurane				217525
91	A	BARROSO Allison				217528
88	G	VAUCHER Rachel				219515
	G					
58		BRODARD Anaëlle				217527
85		REPOND Anaïs				217062
80		CAILLE Jessica				219923
19		KREIENBÜHL Kim				219901
24		ANDREY Valérie				217658
95		GAILLARD Marine				217657

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass / Lic / Tess / No
	CASARICO Kevin		207473

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
17:10	80		1				
52:02	95	91	2				
59:59	19	24	3				

TOTAL: 3

TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
07:21	13	2	08:37	I
22:55	13	2	24:55	E
22:55	13	2	25:11	V1
43:12	58	2	43:42	G1
45:45	85	2	47:45	H

TOTAL: 10 min